

De la justice aux archives

Conservation de données sensibles, usages et recherche historique

INVITATION

Journées d'études consacrées aux archives judiciaires
vendredi et samedi 3 et 4 octobre 2014 à Fribourg
aux Archives de l'Etat et au Tribunal d'arrondissement de la Sarine
(route des Arsenaux 17)

La justice est le reflet d'une société, c'est pourquoi les archives judiciaires constituent des ensembles de documents et dossiers riches en informations, non seulement pour les spécialistes de la jurisprudence et les historiens du droit, mais aussi pour l'histoire politique, des mœurs, de l'économie, de la société et de la culture au sens large. Durant les dernières années, elles ont aussi pu se retrouver au cœur de l'actualité et redevenir des informations utiles à la justice elle-même, comme cela est le cas aujourd'hui dans la problématique des personnes placées sous contrainte à des fins d'assistance.

Le Tribunal cantonal, les Archives de l'Etat de Fribourg et la Société d'histoire du canton de Fribourg organisent conjointement deux journées d'études, le vendredi 3 et le samedi 4 octobre 2014, aux Archives de l'Etat de Fribourg et au Tribunal d'arrondissement de la Sarine (route des Arsenaux 17 à Fribourg). Ces journées ont pour objectif de se pencher sur les archives judiciaires tant sous l'angle matériel de leur collecte et de leur conservation que sous celui de leur valeur juridique, historique et socio-culturelle. Des représentants de l'ordre judiciaire, des juristes, des archivistes et des historiens interviendront tout au long de ces deux jours (voir le programme détaillé annexé à la présente invitation).

Les journées d'études sont ouvertes à toutes et tous, elles sont publiques et gratuites.

La journée du 3 octobre sera consacrée plus spécifiquement au traitement archivistique et à la conservation des archives judiciaires, avec les interventions d'archivistes de plusieurs cantons et de la Confédération, ce qui permettra d'esquisser une vision comparative des pratiques de collecte et de traitement de ces archives. Dans un second temps, sera abordée la question de la communicabilité des archives judiciaires, qui renferment des données personnelles et sensibles et qui sont soumises à la législation sur la protection des données et à des délais de protection longs.

Le 4 octobre, des praticiens, des spécialistes de l'histoire du droit et de la justice, des historiens de l'histoire sociale et de l'économie présenteront les différentes utilisations des archives judiciaires comme sources d'information, particulièrement pour la recherche scientifique.

Les organisateurs de ces journées invitent toutes les personnes intéressées à s'inscrire auprès des Archives de l'Etat, soit par courriel (archives.etat@fr.ch), soit par appel téléphonique (026 305 12 70).

Fribourg, le 1^{er} septembre 2014.

Pour le Tribunal cantonal

Pour les Archives de l'Etat
et la Société d'histoire du canton de Fribourg

Marianne Jungo
Présidente

Alexandre Dafflon
Archiviste cantonal
et vice-président de la SHCF

Justiz und Archiv

Aufbewahrung von sensiblen Daten, ihre Verwendung und historische Forschung

EINLADUNG

Studientage zum Thema Gerichtsarchive

Freitag und Samstag 3. und 4. Oktober 2014 in Freiburg

im Staatsarchiv und beim Bezirksgericht der Saane

(Zeughausstrasse 17)

Die Justiz ist das Spiegelbild einer Gesellschaft; die Gerichtsarchive bilden daher Sammlungen von Dokumenten und Dossiers mit reichhaltigen Informationen nicht nur für Spezialisten in Rechtsprechung und Rechtsgeschichte, sondern auch für die politische, sittliche, wirtschaftliche, gesellschaftliche und kulturelle Geschichte im weiteren Sinne. In den letzten Jahren rückten sie mithin ins Zentrum der Aktualität und erwachten zu nützlichen Informationen für die Justiz selber, wie dies gegenwärtig der Fall ist rund um die Problematik der zu fürsorglichen Zwecken zwangsweise eingewiesenen Personen.

Das Kantonsgericht, das Staatsarchiv des Kantons Freiburg und die Historische Gesellschaft des Kantons Freiburg organisieren am Freitag und Samstag, den 3. und 4. Oktober 2014, gemeinsam zwei Studientage, die im Staatsarchiv des Staates Freiburg und beim Bezirksgericht der Saane (Zeughausstrasse 17 in Freiburg) stattfinden. Zweck dieser Tage ist die Auseinandersetzung mit den Gerichtsarchiven, dies sowohl unter dem materiellen Blickwinkel der Sammlung und der Aufbewahrung der Akten wie unter dem Aspekt ihres rechtlichen, historischen und soziokulturellen Werts. Während diesen zwei Tagen werden Vertreter des Gerichtswesens, Juristen, Archivare und Historiker zu Wort kommen (vgl. das Programm im Einzelnen, im Anhang zu dieser Einladung).

Die Studientage sind allen zugänglich, öffentlich und kostenlos.

Am 3. Oktober wird insbesondere die archivwissenschaftliche Behandlung und die Aufbewahrung der Gerichtsarchive behandelt. Es werden mehrere Archivare aus verschiedenen Kantonen und des Bundes Vorträge halten, was die Umriss einer vergleichenden Betrachtung der Vorgehensweisen bei der Sammlung und der Bearbeitung dieser Archive erlauben wird. In einer zweiten Phase wird auf die Frage der Benutzbarkeit der Gerichtsarchive näher eingegangen werden; diese umfassen ja personenbezogene und sensible Daten, die der Gesetzgebung über den Datenschutz unterstellt sind und für die eine lange Schutzfrist gilt.

Am 4. Oktober werden Praktiker, Fachleute in Rechtsgeschichte und Justiz, Historiker im Bereich Sozialgeschichte und Wirtschaft die verschiedenen Auswertungsarten der Gerichtsarchive als Informationsquelle, namentlich für die wissenschaftliche Forschung, vorstellen.

Die Organisatoren dieser Tagungen laden alle interessierten Personen ein, sich beim Staatsarchiv per e-mail (archives.etat@fr.ch) oder telefonisch (026 305 12 70) anzumelden.

Freiburg, 1. September 2014.

Für das Kantonsgericht
Marianne Jungo
Präsidentin

Für das Staatsarchiv
und die Historische Gesellschaft des Kantons Freiburg
Alexandre Dafflon
Staatsarchivar und Vizepräsident der SHCF

De la justice aux archives

Conservation de données sensibles, usages et recherche historique

Vendredi 3 octobre : journée archivistique

Lieu : Archives de l'Etat de Fribourg, route des Arsenaux 17, 1700 Fribourg
13h30 – 17h30

13h30	Discours d'ouverture <i>Alexandre Dafflon, Archiviste cantonal (Fribourg)</i>
13h45	Archivage des dossiers du Tribunal fédéral <i>Evelyne Mosset, archiviste (Tribunal fédéral)</i>
14h05	Archivage des dossiers judiciaires dans le canton de Genève <i>Nathalie Fanac Huguenin-Elie, archiviste (Archives d'Etat de Genève)</i>
14h25	Etat des lieux des archives judiciaires dans le canton de Fribourg <i>Charles-Edouard Thiébaud, archiviste scientifique chargé des fonds judiciaires (Fribourg)</i>
14h45	Questions / débat
15h10	Pause
15h30	Archives judiciaires et protection des données <i>Alice Reichmuth Pfammatter, Kantonale Datenschutzbeauftragte (Freiburg)</i>
15h50	Informatisation de la justice – perspective d'avenir archivistique <i>Frédéric Oberson, Secrétaire général du Tribunal cantonal (Fribourg)</i>
16h10	Expérience d'un chercheur dans les Archives judiciaires vaudoises <i>Numa Graa, Docteur en histoire du droit</i>
16h30	Conservation d'un fonds photographique dans des archives judiciaires <i>Christophe Brandt, Directeur de l'Institut suisse pour la conservation de la photographie</i>
16h50	Consultations d'images interdites ou choquantes mise à disposition du public <i>Raphaël Brenta, greffier-chef au Ministère public (Fribourg)</i>
17h10	Questions / débat
17h30	Fin

De la justice aux archives

Conservation de données sensibles, usages et recherche historique

Samedi 4 octobre : journée scientifique

Lieu : Tribunal de la Sarine, route des Arsenaux 17, 1700 Fribourg

9h00 – 12h15 / 13h30 – 16h00

09h00	Discours d'ouverture <i>Erwin Jutzet, Conseiller d'Etat, Directeur de la sécurité et de la justice (Fribourg)</i>
09h10	Mesures de coercition à des fins d'assistance et placements extrafamiliaux avant 1981 – Attentes légitimes des victimes et défi à relever pour les archives <i>Luzius Mader, Directeur suppléant de l'Office fédéral de la justice et Délégué aux victimes de mesures de coercition à des fins d'assistance</i>
09h40	« Enfants placés », besoins de la recherche historique et attentes des victimes <i>Anne-Françoise Praz, Professeur à l'Université de Fribourg</i>
10h00	Les placements des personnes assistées d'après l'exemple de deux communes fribourgeoises entre 1850 et 1930 <i>Rebecca Crettaz, historienne</i>
10h30	Questions / débat
10h45	Pause
11h00	Consultation des dossiers judiciaires de 1^{ère} instance, constat et problématique <i>Laurent Schneuwly, Président du Tribunal d'arrondissement de la Sarine, Président de la Commission de la transparence et de la protection des données</i>
11h30	L'évolution du droit du divorce vue à travers les jugements <i>Suzette Sandoz, Professeur honoraire de l'Université de Lausanne et ancienne Conseillère nationale</i>
12h00	Questions / débat
12h15	Pause
13h30	Les archives judiciaires et l'histoire économique : les affres d'un dialogue de sourd <i>Laurent Tissot, Professeur à l'Université de Neuchâtel</i>
14h10	Fragilité des papiers de justice et puissance du droit de punir <i>Michel Porret, Professeur à l'Université de Genève</i>
14h40	Questions / débat
15h00	Pause
15h15	Les sources judiciaires au secours de la généalogie et de l'histoire familiale <i>Leonardo Broillet, Archiviste cantonal adjoint (Fribourg)</i>
15h45	Questions / débat
16h00	Fin